|  |  |
| --- | --- |
| **報名須知** | **Note to Application** |
| **報名及遞交截止日期﹕2018年9月7日（星期五）**  請先詳閱第七屆數碼短片創作比賽**參賽指引**。  只接受以電郵遞交報名表，請郵寄以下資料至**action@hkbu.edu.hk**：   1. 報名表格（doc/docx） 2. 參賽聲明 3. 影片（mp4/ mov）下載連結（e.g. Googledrive, dropbox, vimeo, wetransfer,etc.） 4. 劇照（2張, 高解像）（jpg/png） | **Application and Submission Deadline: 7 September, 2018 (Friday)**  Please READ the **Guidelines** for The 7th Digital Short Video Competition.  Please send the following materials to **action@hkbu.edu.hk**:   1. Enrolment Form (doc/docx) 2. Declaration 3. Video (mp4/mov) download link (e.g. Googledrive, dropbox, vimeo, wetransfer,etc.) 4. 2 Hi-Res Stills (jpg/png) |

個人資料 Personal Data

在此表格填寫的個人資料，主辦機構將用作處理有關參加是項比賽的事宜、日後聯絡及宣傳主辦機構活動之用。填寫此表格乃屬自願性質，但如你未能提供充足資料，主辦機構或未能處理你的參賽申請。

The personal data provided in this form will be used by the Organiser for processing your competition application, facilitating communication and promotion of the Organiser’s activities. Provision of data in this form is voluntary. If you do not provide sufficient information, however, we may not be able to process your competition application.

免責聲明Disclaimer

香港特別行政區政府創意香港僅為本項目提供資助，除此之外並無參與項目。在本刊物／活動內（或由項目小組成員）表達的任何意見、研究成果、結論或建議，均不代表香港特別行政區政府、商務及經濟發展局通訊及創意產業科、創意香港、創意智優計劃秘書處或創意智優計劃審核委員會的觀點。

Create Hong Kong of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region provides funding support to the project only, and does not otherwise take part in the project. Any opinions, findings, conclusions or recommendations expressed in these materials/events (or by members of the project team) are those of the project organizers only and do not reflect the views of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region, the Communications and Creative Industries Branch of the Commerce and Economic Development Bureau, Create Hong Kong, the CreateSmart Initiative Secretariat or the CreateSmart Initiative Vetting Committee.

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1作品資料 Information of the Entry | | | | | |
| 作品類型Category | 🞏 劇情片 Drama | | 🞏 紀錄片 Documentary | | |
| 作品名稱Title | 中Chi | | 英Eng | | |
| 長度 Runtime | 分鐘Min 秒Sec | | 完成日期 Completion Date |  | (DD/MM/YY) |
| 對白 Dialogue | 🞏 廣東話 Cantonese | | 🞏 英語 English | 🞏 沒有對白 No Dialogue | |
| 🞏 廣東話及英語Cantonese and English | | 🞏 其他(請註明) Others (please specify): | | |
| 字幕 Subtitles | 🞏 中文 Chinese | | 🞏 英文 English | 🞏 沒有字幕 No Subtitles | |
| 🞏 中文及英文 Chinese and English | | 🞏 其他(請註明) Others (please specify): | | |
| 聲音 Audio | 🞏 單聲道 Mono | 🞏 雙聲道Stereo | 🞏 杜比立體聲 Dolby | 🞏 其他Others: | |
| 比例 Ratio | 🞏 1.33:1 (4:3) | 🞏 1.78:1 (16:9) | 🞏 2.35:1 (Cinemascope) | 🞏 其他Others: | |
| 中文簡介（80字內）Synopsis (Chi) |  | | | | |
| 英文簡介（80字內）  Synopsis (Eng) |  | | | | |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **更多資料 Additional information（非必須optional）** | | | |
| 導演的話 Director’s message（非必須optional） | |  | |
| 創作理念/處理手法description of the idea or treatment（非必須optional） | |  | |
| 參賽作品有否參加過其他比賽或電影節？如有，請註明詳情【日期、活動、獎項(如有)】﹕  Have been submitted to other Festivals? If yes, please state in details【Date, Event, Awards (if any)】: | | | |
| 日期(月/年)  Date (MM/YY) | 活動  Event | | 獎項(如有)  Awards (if any) |
|  |  | |  |
|  |  | |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 2聯絡人資料 Contact Person Information | | | | |
| 1. **指導老師** **Teacher** (主要聯絡人Main contact person) | | | | |
| 姓名Name | 中Chi | 英Eng | 電郵 Email |  |
| 學校名稱  School Name | 中Chi | | 電話 Tel | 手提mobile |
| 英Eng | | 工作work |
| 1. **製片Producer** (第二聯絡人 2nd contact person) | | | | |
| 姓名Name | 中Chi | 英Eng | 電郵 Email |  |
| 學校名稱  School Name | 中Chi | | 電話 Tel | 手提mobile |
| 英Eng | | 工作work |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 3主要製作團隊資料Information on Main Production Team | | | | | | | | | | |
| 注意 Attention﹕  1. 製作團隊報名總人數上限為12人。  The maximum number of members for each Production Team is **12.**  2. 除製片及演員外，如主要製作團隊成員多於一半人數是來自其他學校，則會被視為跨校製作。  Except the cast(s) and the producer, if more than half of the team members are from different school(s), the production team will be deemed as a joint-school  production. | | | | | | | | | | |
| 崗位Position | | 中文姓名  Name  (Chi) | 英文姓名  Name  (Eng) | 年級#  grade # | S = | 學生 Current Student | | 學生編號#  Student ID# | 學校名稱#  School Name# | 電郵地址  Email |
| G = | 16/17畢業生  16/17 Graduate | |
| O = | 其他 Others | |
| 1 | 導演Director |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | ⌧ O |  |  |  |
| 2 | 編劇Scriptwriter |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | ⌧ O |  |  |  |
| 3 | 攝影師Cinematographer |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | ⌧ O |  |  |  |
| 4 | 收音師Sound Recordist |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | ⌧ O |  |  |  |
| 5 | 音效設計師Sound Designer |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | ⌧ O |  |  |  |
| 6 | 剪接師Editor |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | ⌧ O |  |  |  |
| 7 | 主要演員1 Main Cast 1 |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | 🞏 O |  |  |  |
| 8 | 主要演員2 Main Cast 2 |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | 🞏 O |  |  |  |
| 9 | (如適用Optional) |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | 🞏 O |  |  |  |
| 10 | (如適用Optional) |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | 🞏 O |  |  |  |
| 11 | (如適用Optional) |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | 🞏 O |  |  |  |
| 12 | (如適用Optional) |  |  |  | 🞏 S | 🞏 G | 🞏 O |  |  |  |

# 適用於現屆學生或16/17年度畢業生填寫For use of current student OR 16/17 Graduate only.